

Okresný súd Bratislava I - Zmena zápisov

R043880OBCHODNÉ MENO: **N translations s.r.o.**

ODDIEL: Sro

VLOŽKA ČÍSLO: 160367/B

SÍDLLO: Názov ulice/verejného priestranstva a orientačné číslo (príp. súpisné číslo): Prievozská 4D, Názov obce: Bratislava - mestská časť Ružinov, PSČ: 821 09

IČO: 54 503 914

DEŇ ZÁPISU: 22.04.2022

PRÁVNA FORMA: Spoločnosť s ručením obmedzeným

PREDMET PODNIKANIA (ČINNOSTI)

1. Administratívne služby;
2. Kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) alebo iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod)
3. Sprostredkovateľská činnosť v oblasti obchodu
4. Sprostredkovateľská činnosť v oblasti služieb
5. Dokončovacie stavebné práce pri realizácii exteriérov a interiérov
6. Uskutočňovanie stavieb a ich zmien
7. Reklamné a marketingové služby
8. Faktoring a forfaiting
9. Činnosť podnikateľských, organizačných a ekonomických poradcov
10. Prenájom nehnuteľností spojený s poskytovaním iných než z
11. Prenájom hnutel'ných vecí
12. Počítačové služby a služby súvisiace s počítačovým spracovaním údajov

ŠTATUTÁRNY ORGÁN: konateľ

Meno a priezvisko: Pavol Marcinko, *Bydlisko:* Názov ulice/verejného priestranstva a orientačné číslo (príp. súpisné číslo): Ludvika Svobodu 2357/12, Názov obce: Poprad, PSČ: 058 01 , *Dátum narodenia:* 11.02.1992, *Deň vzniku funkcie:* 01.01.2023

Spôsob konania štatutárneho orgánu v mene spoločnosti s ručením obmedzeným: Konateľ koná a podpisuje za spoločnosť samostatne.

SPOLOČNÍCI

Obchodné meno/názov: Váš Lekár, s.r.o., Sídlo: Názov ulice/verejného priestranstva a orientačné číslo (príp. súpisné číslo): Záporožská 12, Názov obce: Bratislava - mestská časť Petržalka, PSČ: 851 01 , IČO 45 263 230
Výška vkladu: 4 250,000000 EUR (Peňažný vklad), *Rozsah splatenia:* 4 250,000000 EUR

Obchodné meno/názov: Headway Investments, s.r.o., Sídlo: Názov ulice/verejného priestranstva a orientačné číslo (príp. súpisné číslo): Prievozská 4D, Názov obce: Bratislava - mestská časť Ružinov, PSČ: 821 09 , IČO 50 230 832

Výška vkladu: 750,000000 EUR (Peňažný vklad), *Rozsah splatenia:* 750,000000 EUR

VÝŠKA ZÁKLADNÉHO IMANIA: 5 000,000000 EUR

ROZSAH SPLATENIA ZÁKLADNÉHO IMANIA: 5 000,000000 EUR